

Núm. 653

Any XIV

Barcelona 7 de Mars de 1901

LA TOSCANA

SEMANARI CATALÀ

10 CENTIMS lo número



Mossa de pamet bufó,
que té gran predilecció
y sols se trova en son centre,
ballant la dansa del ventre
en qualsevol posició!

BUSCANT PROCURADOR

(QUENTO D' ACTUALITAT)

Deu días fá que 'n *Descárrega*, lo porter de la finca "Espanya", situada en lo carrer de las Nacions, veyent que no servia, va resignar la procuraduría en mans de la mestressa de la casa.

Diu días fa y aquesta es la hora que la mestressa no ha pogut encara trobar procurador que li administrí la finca.

No es pas perque no s' hagi fet un tip de consultar als distints inquilinos, sobre las condicions del futur *factotum* de la propietat. No es pas que no s' hagi aconsellat ab los vehins y ab los que li tenen arrendada la finca.

Primer, fou consultat l' inquilino de la botiga de la dreta, ahont té instalat son magatzem de momias egipcias ab lo titul de «*El Senado*» un antiquari nomenat *Taulada*.

Després d' aquesta consulta, vingué la de un comerciant de conillets de guix que s' está á la botiga de la esquerra y s' anomena en *Villapierde*.

Tots dos inquilinos van manifestar á la propietaria de la casa que l' úich que podía encarregarse ab éxit de la procura, era l' inquilino del pis primer, un tal *Sin-vela* que s' dedica á la importacio de dagas y punyals espuntats procedents de Florencia, per surtir las guardarropias de 'ls teatros.

La mestressa va cridar-lo tot seguit, unicament que com aquest llogater està de *morros* ab casi tots los vehins de la casa, li exigí previament qu' avans de darli la procura s' hauria de captar las simpatias de la majoria de 'ls inquilinos, sobretot de 'ls que vihuen als pisos de més preu. En *Sin-vela* ho prometé y enfundant primer totas las dagas espuntadas que constitueixen l' seu negoci, s' dirigí á trucar á las portas del vehí del devant (un moro derrotxador que li diuhen en *S' ho gasta*) de l' del segon pis primera, qu' es un duch vingut de Tetuán, de l' del segon, segona, qu' es un sucrayre de molta barra á qui li diuhen en *Mero de la Bleda*.

També va visitar als habitants del pis tercer y tingué entrevistas ab en *Gomassa*, que ven blat mullat y carregat de pedras y ab los dispesers del tercer, segona, un sargento que s' diu *Llopas Domingas* y un tal *Canaletas* que ven diaris á la nit...

¡Pobre *Sin-velul*! Si 'n tingué de soportar de disgustos y humillacions al rebaxarse ab semblants tipos!

El de *Tetuán* qu' es un genit atrabiliari y que té la má molt pesada, va tréuressel de devant á fàstich.

En *Mero de la Bleda*, al qui per viure en lo pis de sobre y per ser aficionat á ballar el *zapateado*, li sembla tenirlo sempre aposentat sobre la boca del cor, lo va rébrer ab guassa andalussa y se l' va rifar de cap á peus.

Respecte als estadants del tercer pis, en *Gomassa*, que ademés de comerciant de blats, es avaro com una mala cosa, va dirli que consultas de franch no 'n donava.

En quant al *Llopas Domingas* y al diarista *Canaletas*, van dir qu' ells eran massa decents per tenir

tractes ab un procurador que comercia ab dagas florentinas y que si la mestressa posava tal procurador, ells no pagarian lo lloguer ó marxarian del pis.

Quan en *Sin-vela* explicá á la propietaria lo resultat de las entrevistas tingudas, aquesta despatxá al comerciant d' eynas de fer mal y enviá á buscar al moro *S' ho gasta*.

Aquest, va manifestar á la senyora, qu' ell estava disposat á encarregarse de la procura, pero qu' en cambi, com ell era mahometá, exigia que 's déssin los despatxos als demás inquilinos que creguessin ab lo Deu de 'ls cristians.

Tals exigencias, van semblar insopportables á la mestressa, y va enviarlo també ab la música á otra parte.

En vista d' aixó, s' consultá l' parer de 'ls vehins del segón pis, y l' de *Tetuán* y en *Mero de la Bleda* van exposar sos punts de vista, oferintse á desempenyar la procura, si se 'ls creya dignes de tal honor.

Mes, la senyora, no cregué convenient acceptarlos; l' un pe l' mal génit que gasta y l' altre perque bailla l' *zapateado* y molesta al vehinat.

Ab los inquilinos del tercer, ja no va pensar's hi tant sols, per massa insignificants y al fi, després d' alguns duptes y vacilacions s' envia á buscar al magatzemista de conillets de guix en *Villapierde*.

Aquest fulano trevallá l' negoci durant dos días, puig formigueta com es, li convenia la procura, pero com resultava qu' encara era més del morro fort que l' de *Tetuán* y sobre tot era malcarat com un cobrador de contribucions, sas gestions no tingueren cap èxit y després de barallarse ab lo de las dagas, tingue de tornar á la senyora ab la quia entre camas.

La senyora, devint del mal èxit que li davan tots los que presumia que podrián encarregarse de la procura, quedá capificada... Los únichs inquilins á qui podia encara consultar, llevat de 'ls del tercer, descartats ja per inútils-eran als que vivian á las golfas de sota terrat. A l' un cantó, s' hi havia una faramalla d' aixalabrats que s' passavan tot lo santdís cantant la Marellesa y á l' altra part hi havia una familia que ab tot y ser molt d' iglesia no sols no volia pagar mai lo lloguer de pis, sino que sempre estavan tirant escombraries y molestant als demás vehins. Ni d' uns ni d' altres hi havia que farsen gayre perque ademés d' aquests defectes n' tenian dos més; no pagavan y encara deyan mal del amo.

¿Que fer donchs en semblant cas? ¿A qui encarregar la procura d' aquella finca, que en mitj de tot era bastant productiva?

—Donchs, mal per mal —pensá la mestressa— que se 'n cuysi l' mateix porter.

Mès lo porter, lo *Descárrega* del principi, no pogué cuydársen ja perqué s' havia llogat per sagristá de un convent de monjas.

No hi hagué més remey que recorre al moro *S' ho gasta*, y acceptar las condicions. De las resultas á la finca «*Espanya*» no quedará cap vehí que creguí ab lo Deu de 'ls cristians; d' aquesta feta s' haurá acabat la llana... si l' moro s' en recorda.

RAMON BERENGUER

¡LA CAYGUDA!

(Confessions d' una «corrida»)

X

(CONTINUACIÓ)

«Després d' haverme fet tan desditzada,
l' Artur més lluny sas pretensions portá,
Puig explotá ma situació dificil
durant un temps, per ma desgracia, llarch.

Brutalment m' ho digué; — Ja Emilia, ets meva...
Ja 't tinch lligada ab los grillons d' esclau
y has de rendirte á mi, per més que 't pés,
y á mos capritxos tots, t' has de torsar...

¡Vull gosar ton amor!

— Molt bé, casemnos...

no desitjo altra cosa!

— Així no 'm plau...

Sols per querida 't vull... fins que me 'n cansi

— Pero aixó es una infamia!

— Es natural!

Tu has sigut ja de tres, ja ets una dona
de las que cauen al bell mitj del fanch ..
Sent de tres ets de tots y si 'ls teus pares
ho sabessin...

— Oh no, per Deu, ¡pietat!...

— Ja ho veus si 't tinch lligada!... Mentre siguis
obedienta y sumisa, rés sabrán,
mes, si acás 'm dius «no» ó 't desgarrias
tos pares y tot hom s' ente ará,

y 's sabrá que no sols has sigut meva,
sinó que dos amichs de tu han gosat
y 's dirá que á tothom 't véns y 't donas
com afamada y lúbrica bacant.

— Mes, tu sabs qu' aixó es fals...

— Ho es; mes, pensa

que som tres que de tu dirém igual..

— Perque esteu avinguts..

— Pro 'l mon ho ignora,

y 'l mon, Emilia, no 't tindrà pietat!

Y no va haverhi més. : Aquell mal home
feu servir mon secret com un dogal
y ab ell me va tenir molt temps subjecta
desflorant un á un tots mos encants...

Prou llavors l' aborria; mes, inútil,
no podía allunyárm'en ni un sol pas ..
sempre estava ab la por qu' aquell infame
donés lo gran disgust al meu papá.

¡Que insopportable va arriar á fersem!
Sempre al capritxo seu devia estar
y de dia y de nit, á totas horas,
volia qu' acudis al seu costat ..

Per ell vaig simular vetllas nocturnas
per ell, de días, vaig faltá al travall...
Per ell—qu' era gelós com un rey moro—
sempre anava pe 'l mon ab lo cap baix..,

Y ni una joya ni 'l més trist regalo
pogui arrancarli, qu' era dur y avar;
mes, de cops y reganys, de insults y llàgrimas
d' aixó n' estava fins á dalt del cap.

¡Bé vaig pagarla ma fatal cayguda
en la nit luxuriosa del sarau...!
sapigas. Mercé inéva, qu' eixa vida,
eixa vida infernal, va durá un any!

¿Com va acabarse? Va acabarse ab llàgrimas
se acabá ab un terrible daltabaix;
va acabarse engendrant jo y aquell monstre
un infantó pulit, ros y gemat.

Quan vaig sentirme mare, vareig dirli
y ell l' infame y lo vil me contestá;
— Es impossible, Emilia, que jo siga
l' autor d' aixó, que dius qu' has engendrat.

Aquest ser infelís, que dus al ventre
deus haverlo cullit d'un' altra part.
Ab aixó, desde avuy, vés ab son pare
que jo, me 'n rento enterament las mans—

Y 's posá lo barret, prengué la porta
sense ferme un trist bés, ni un sol abràs
y desde aquell instant, desde aquell' hora
lo vaig perdre de vista y no ha tornat.

· · · · ·
¡Calcula quin sufrir, oh Mercé meva,
á mida qu' avansava 'l meu embràs!...
¡Trobarme compromesa, veure próxima
del cruent desenllás l' hora fatal,

y no tenir ab qui partir ma culpa
quan los meus pares sabedors del cas,
'm demanéssin de ma falta comptes
y vegessin son nom en mitj del fanch!

No vaig pogué esperar l' hora suprema;
lo martiri de 'ls vells me feu fredat
y preferí no veure'ho. Un mes antes
vaig recullí ma bossa, —uns quants cents franchs—

y escapantme de casa, vaig buscarme
un recóndit nihuèt, molt amagat
y allí una nit de dol ¡de dol y llàgrimas!
vaig surtir, oh Mercé, d' aquell mal pas.

¡Quina desolació!.. De igual manera
que la ruda tempesta arrasa 'l camp
aixís, quan vaig surtir del meu refugi,
vaig trobar'ho entorn meu, tot arrasat.

Lo fill del monstre, mon fillet! va viurer
dos horas justas... ¡Ni 'l pogué besar!
Y 'ls meus pares, á poch de ma fugida
tots dos al cementiri feyan cap.

Sóla quedí... ¡ben sola! .. Deshonrada...
sech lo cor de sufrir y boig lo cap,
ningú com jo en lo mon, cridá ab mes rabia;
—Visca la libertat!!»

M. RIUSECH.

(SEGUIRÀ)

LA TOMASA
“TUTTI - LI - MUNDI”



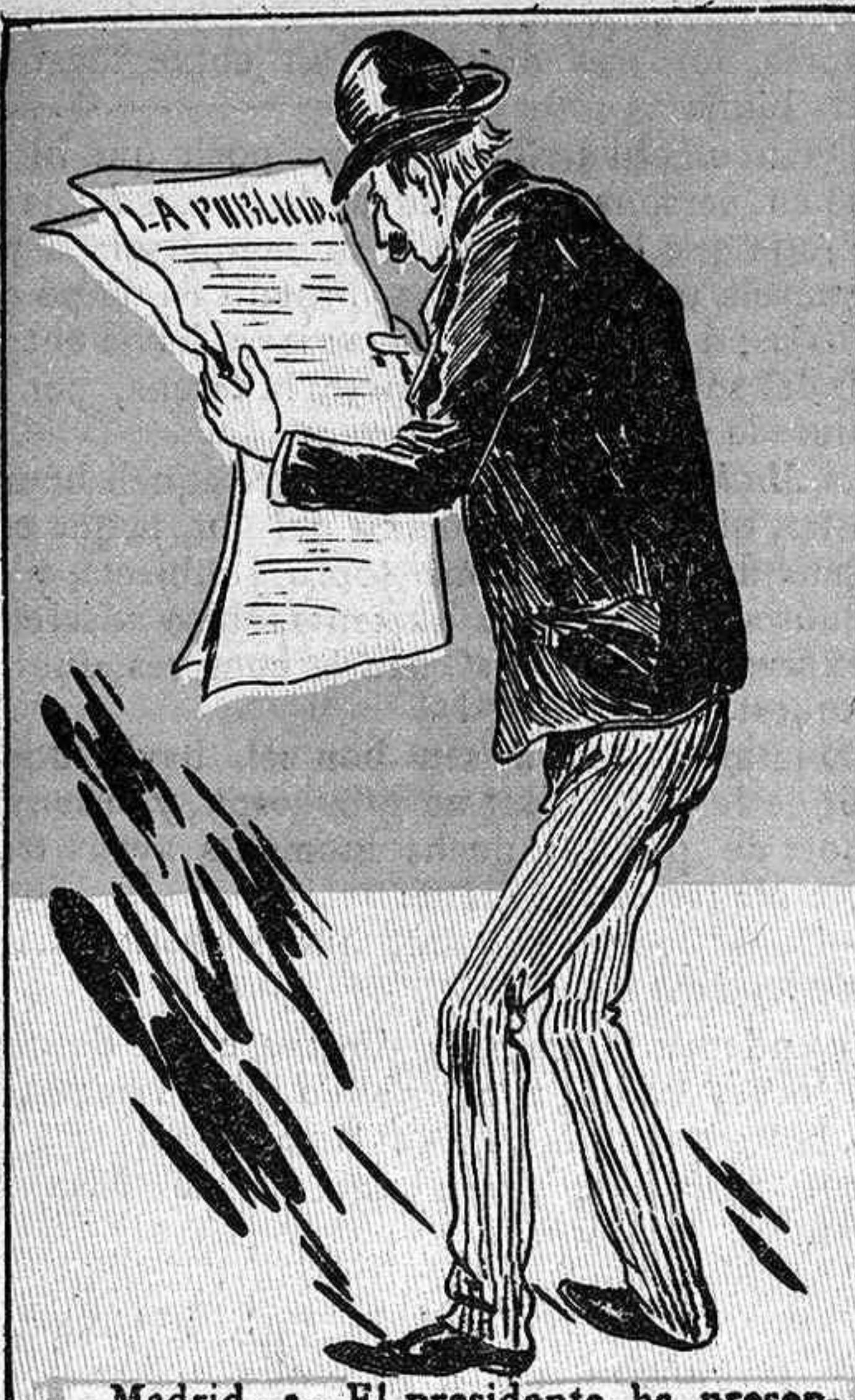
—Oléya per las xicotases de rumbol!
!viva ta mare!

—Bueno, si; pero del tabaco no te 'n
refisira. Ayav 'ls duchi iustos.

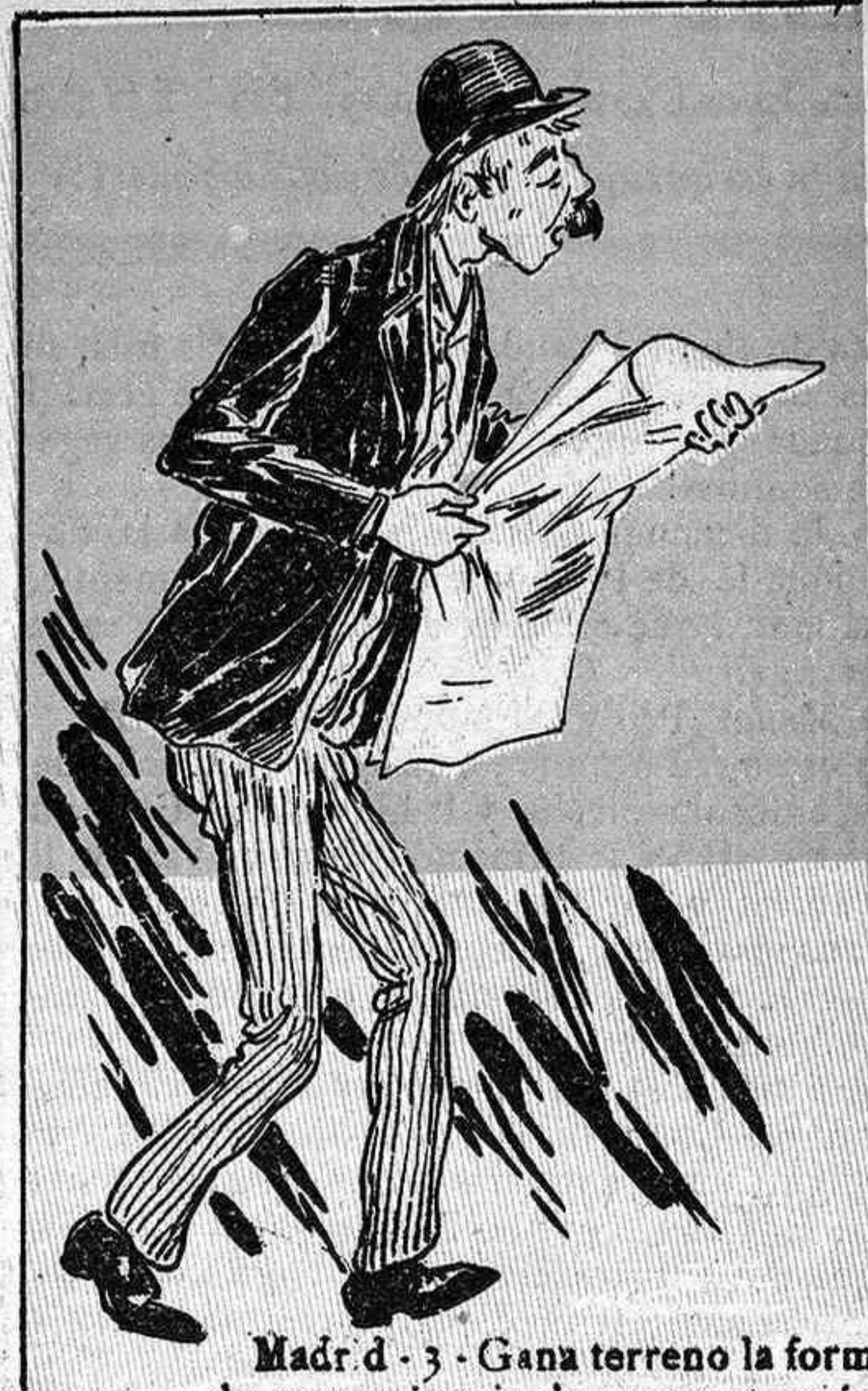
Miss Eliett y son pare
se han vingut á Espanya,
en busca d' aquell célebre
hombre de la montaña,

LA TOMASA

LA GRÍSIS



Madrid - 3 - El presidente ha presentado la dimisión. Sagasta es el único juzgado para constituir gabinete...



Madrid - 3 - Gana terreno la formación de un ministerio de concentración con la base de Silvela y Tetuan...



Madrid - 3 -
Salen del Palacio Sagasta y Memento.
Entrán Tejada y Azcárraga, seguidos
del Nuncio, el maestro Vives y Silvela...



Madrid - 3 - Definitivamente, Villa-verde ha recibido el encargo de formar gabinete... — ¡¡El dimoni que ho entengui!!

LA MUDA

ó embolica que fa fort

(Novela en varios capituls, filla de molts ingenis) (1)

X

Després de llegir l' anònim, se tregá 'ls ulls, se netejá las orellas, es posá 'l dit al nas, se grata 'l cap... y quedá igual que si somniés com tantas vega-das havia somniat!

Pró no, lo dictamen dels metjes lo tenia á la vista, y la bona fe de l' anònim, no podia mentir, coincidia tant... que era sens dupte, una nota certa com l' evangeli.

|Pobre Muda! |Pró y las monedas del mundo?

Febrós estengué un ofici, cridá á n' en Cisco que era 'l seu embruta-plechs y l' hi digué; —Com un galgo, portas aixó á l' inspectó Magarrinyas, y li dius que en tot y per tot, cumplíxi ab lo seu deber, y tu, esposa méva, prepárat pera abrassar á aquesta desgraciada que com una pilota, rodola á impuls de tothom!

Muj hora més tard, en Magarrinyas rebia l' ofici de mans d' en Cisco; lo llegí de una revolada, s' estufá 'l bigoti y fregantse las mans de goig, sortí incap á fora, fent una senya ab l' ull esquert á un individuo que per alli rondava, y l' un seguit de l' altre, ab molt misteri, féren cap al carrer de 'n Llástichs.

Entraren en una casota més ve la que Adán y en Magarrinyas, s' aturá com per un resort elèctrich, s' estufá 'l bigoti com un dels tants vicis que tenia, y com si fos un perdigué, s' posá á ensumar per tots los recóns. Algo devia sentir, quan, fent un salt en-devant, se clavá á sobre d' una trapa que hi havia al peu mateix de la escala, s' tragué 'l revolver, l' amartellá y mirant á terra d'igué al individuo —El primero c' agarro... me lo como; aixecaren la trapa ab tot cuidado y ¡horror!! era 'l dipòsit... de las matrías fecals!

Com no devia ésser alló lo que li convenia, pujá al pis hont temps avans s' havia sorprès á la Muda, obrí y cautelosament com bon policia, entrá á dins: Tot estava igual, la pols ja 's comensava á ensenyoir de las quatre cadiras vellas, lo tuf de reumàtich feya sentirse á la llegua, y las parets semblava que ploressin la ausència de la desgraciada Muda. En Magarrinyas regirá, ensumá, palpá, p cá, y, á cada pás probava las rejolas, las forsava, fins que 'l pany de paret de la esquerra, l' hi semblá que responia en fals. Era una porteta invisible, feu alsaprém, y s' ajupi y se ficá á dins; allí, ab l' ajuda de un llum encés, vegè una sala, plena de prempsas, fi'eras, metalls, motllos, tot en ordre, apunt de trevallar, y al peu mateix d' una prempsa trová una nota de pedido de dos millóns de rals en monedas d' or, per què las hi enviessin dins de un mundo igual que 'l anterior ja que havia passat aixís de matute: ¡Alló era 'l cop de gracia! Torná á tancar la porteta, tancá 'l epis, y seguit del individuo, feren cap al carrer d' Escudillers, entraren en una escaleta gran ab gros reixat de ferro, pujaren dalt y demanaren lo principal; sortí un subjecte ab casquet al cap, bata fins als peus, y á las mans uns rosaris; de moment en

Magarrinyas vacilá, pró donant á la veu un tó aspre, lo detingué sense més preambuls y pochs moments després, tots tres dintre de un cotxe, feyan cap á casa 'l jutje.

Quant ells hi arribaren, feya poch que hi era 'l jutje en persona, accompanyat de la Muda; la dona del jutje que la esperava pera menjársela á petons al veurela tan demacrada y bruta, casi de pò caigué en basca; á tot això, en Magarrinyas havia entrat seguit del subjecte del casquet, y la escena, per la po-ca durada sigue molt important.

La Muda s' aná refent y al veure aquell home demostrá, que no 'l desconeixía del tot, ja que com si fos una fiera se abrahoná sobre 'l subjecte, y si no hagués sigut muda de naixensa, ab lo xisicle y ab la expressió gutural, s' hauria comprés que deya; —Aquest... aquest es!!!

Lo jutje, gracies al seu bon zel, havia donat ab lo fil de la trama; fent un grós sospir, y ensenyantli la nota de pedido, pochs moments avans trovada per 'n Magarrinyas, digué:

—Desde aquest moment queda detingut... com moneder fals.

La endemá, la premsa donava comte del important servey portat á cap per en Magarrinyas, y de la captura que s' havia fet á Barcelona, ja que 'l detingut, tenia que veure algo ab els de la sanch blava.

L MASÓ E.

(Seguirá)

(1)Tots los nostres colaboradors tenen dret á escriure un capitul (mitja plana).

JOVE

Fem la festa, fem la festa
ja que 'ns vaga á tots plegats;
ab delit fem la sardana
acabant de trevallar.

Ab dalit, marquém á una,
enllassats tots de má en má,
ab lo peu los punts que 's notin,
y ab lo cap, fem lo compás.

Las miradas que no hi faltin
d' eixos ulls que semblan flams,
fem la festa iau minyonetas
que la gralla toca ja!

Prou las penas una á una,
massa, massa que vindrán;
jo, si mijo prop de casa
prou que 'm quedo esgarrifat.

S' ha ferit l' avi d' en Cisco;
un qu' es mort, molt més enllá:
en Pauhet s' en vá á la guerra...
y la Sila agonitzant.

Massa penas pe: contar'ho,
si un hi pensa 's mor d' esgláy;

Au minyonas! fem la festa
enllestitz de travallar.

E. MOLAS.

“UN INGLES A POMPEYA”

Quento, que no ho es, contat en francés y transplantat.

Mentre 'm trovaba á Nàpols, s' hostatjà á la fonda ahont jo m' estava, un viatjer anglès. Era un d' aquells tipos que consideran al diners com l' únic poder del mon. Ell se formava un concepte dels demés homes baix lo punt de vista de sas rendas, de sa posició. A la honradès y al tale t, 'ls conceptuaba com á títols molt inferiors á un títol.... de paper del Estat.

Dit está, que, siguent ell inmensament rich, tenia formada una idea molt elevada de sí mateix y no creya que hi hagués res al mon que 's pogués oposar á sos desitjos y caprichos.... y á sa omnímoda voluntat.

Mes, al arripiar á Nàpols va convencer 's de lo contrari; puig 'l vapor que 'l vá dur, anclá justament mitja hora massa tart pera que 's pogués permetre desembarcà 'l passatje.

L' anglès que estava molt marejat y que frisaba per arribá á terra, oferí cent guineas al capità del port si 'l deixava desembarcar desseguida.

Mes com las lleys de quarantena allí son tant severas, vá creurers 'l capità que l' anglès no hi era tot y 's clavà á riure sense ferne cas.

Resultat; que 'l fill de la superba Albión se veié obligat á dormir á bordo com 'ls altres passatgers, malehint als que varen fer las lleys y als que las fan cumplir.

* * *

L' endemá, aixís que hagué desembarcat, lo primer que vá fer sigué visitar las ruinas de Pompeya, guiat per un *lazarone*.

Enrabiad encare del dia avans, durant lo camí 's desfogá dihent mal del rey; mes 'l guia 'l deixá aná dihent, fent lo paper de Toni, perque 'ls *lazarones* mentres 'ls paguin bé, tant se 'ls endona si dihieu mal del rey com d' Italia; lo que no consenten es que reneguéu de la Mare de Deu, de S. Genaro.... ni del Vesubi.

Al arripiar á la *Via dels Sepulcres*, lo trinxerayre del guia li vá fer senyal de que callés, pera no comprometer's; pero l' anglès picat son amor propi, encare més continuà dihent pestes de tot 'l Gobern italia.

— Perdonéume, senyor; (li digué 'l bordegás saltant del cotxe) me 'n torno á Nàpols.
 — ¿Pró per qué?, li preguntá l' anglès.
 — Perque no vull que 'm penjin; veliaqui.
 — ¿Y qui s' atrevería á penjarte?
 — La policia del rey, diheatne tant mal com ne dihieu,
 — Un anglès té dret á dir tot lo que li dongui la real gana.
 — Pero un *lazarone* no té cap dret á escoltarlo.,
 — ¿Y qui t' ha de delatar?
 — ¿Qui? Qualsevol soldat inválit dels que 'ns han de guiar per dintre Pompeya.
 — Es que jo no vull que 'm guihi cap inválit.
 — Donchs, tampoch veurá vosté las ruinas.
 — Es dir que no hi ha més remey?... Bueno; m' hi

conformo; pero devant d' ell seguiré queixantme com fins are, tant si li agrada, com no.

— A reveure; digué 'l guia disposat á entornarse'n

— No, no te 'n vagis (li contestá 'l lord): al menos digam que haig de fer en tal cas.

— Llogui un inválit sort; veliaqui.

— Ben pensat, noy; vés á buscarme'n un y aquí téns un duro pe 'l consell.

Camas - ajudéume corregué 'l bordegás al cos de guardia de Pompeya y torná prompte ab un soldat veterano y mes sort que una tapia.

* *

Tot visitant lo més important, la boca del anglès no paraba may de deixá al rey com un drap brut: l'invalit, mut; 'l *lazarone*, fent com quí no 'l sentia.

Després d' haver vist las casas de Diomedes y Ciceró, arriaren á la casa de Salusti, ahont s' hi veu un *fresch* magnific que cridá poderosament l' atenció del *sir*; 'S tragué de la cartera lo llapis y comensá á copiarlo en paper blanch. Encare no había fet dugas linias, lo veterano enfutismat l' obligá á desistir de son propósit, sense que li valguéssin totes las otertas de moneda; puig á Pompeya està terminantment prohibit treure copias.

Furiós l' anglès, agafà pel bras al *lazarone* y li digué:

— Encare que 'm costi la vida vull copiarlo; ¿sents que 't dich?

— ¿Vol copiar tot lo que vulgui, sense pò de rés? contestá 'l pillet; llogui un inválit cego.

— Ben pensat, exclamá 'l mister: aquí tens dos duros per tú y pórtamel.

PEPET DEL CARRIL.

EPIGRAMA

Deya una obessa senyora;

— Tinch una casa apropiada
que té, en la part oposada
la miranda encantadora —

Y en Pau; feu; — Oh, vaya, es maca

sas frasses son verdaderas;

Ja ho crech; vosté té uns darreras

magnífichs senyora Paca.

RAMPELLS.

ESCLATS

Esclata la poncella
del pelat atmetller,
esclata d' una mare
de foch ardorós bés;
y esclata de m' aymada
en lo boca de mel,
un jno! que 'm glassa l' ànima,
un jno! més fret què 'l gel.

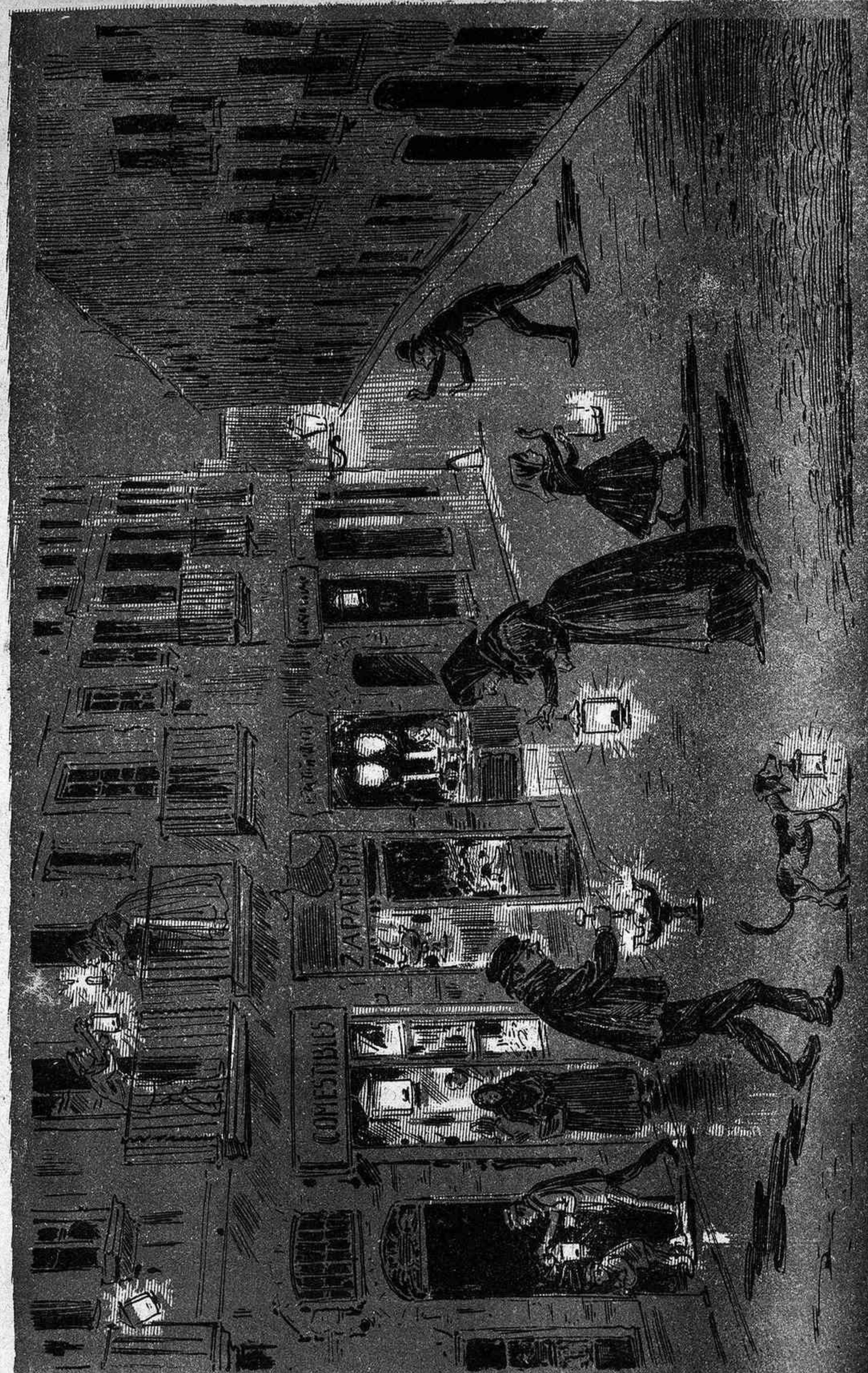
PERE FONT NIELFA.



Unich recurs que 'ls hi queda à n' els vehins de cert carrer per tranzitar á las foscas.



Altres vegades han surtit aqueixos y altres artefactes d'oli, cera, petroli o resina, per procurar-se la llum y omplir de llinitas als que passan per sota.



[A]pà, ciutadans, guerra al gas! No hi fa res qu' algún graciós ens pregunti si aném á buscar cārgols ó 'ns digui cucas de llum; lo important y digno es continuar ab perseverança y no deixar-se amagá l' ou.

TEATROS

PRINCIPAL

A causa de no haber arribat en son dia la companyia Tubau-Palencia, ha sigut precis aplassar la inauguració de la present temporada. Segons notícies que tenim per verídicas, dita inauguració tindrà lloc lo pròxim dissapte dia 9 del corrent ab la conejuda obra *La còrie de Napoleón*.

LICEO

Lo tercer concert de la temporada efectuat diumenge passat, tingué com alicient lo concurs del célebre director Sr. Strauss que dirigi la orquesta ab lo seu modo habitual y ja aplaudit de nostre públich.

Formá part del programa, la quinta sinfonía de Beethoven que ab tot y no tenir l' ajust d' altras vegadas debém manifestar que la orquesta no semblava la mateixa dels dos concerts anteriors.

La novetat de dit tercer concert, sigué lo poema sinfónich *La vida de un héroe* que l' buscarhi la *heroiicitat* del home sols hi trobarem la del *mestre*, puig dit poema es un verdader pou de ciencia musical.

Peraahir estava anunciat lo quart concert ab lo despid del célebre Strauss, pera lo que debia executarse *Las travesuras de Eulenspiegel* ademés de *La vida de un héroe*.

ROMEA

Sens precedents en aquesta casa, lo drama *Carn pel llop* ha sigut retirat á l' endemá de son estreno, per lo que la Empresa ha preparat de *corrido*, una obra nova qual estreno tindrà lloc demá divendres.

La obra de referencia es *Vioje urgent*, comedia en 3 actes, arreglada per lo conejut y xispejant autor dramátich Sr. Pous.

Van seguint los beneficis dels actors y dilluns passat efectuá lo seu lo reputat galan-director Sr. Goula, que per *noretat*, torná á implantar la safata al peu de la porta.

No li alabém la idea.

NOVETATS

Come le soglie. Casa paterna, Dionisia y Tosca es á dir obras de sentiment, amor, passió y terror son las que ha representat en la passada setmana y en totes ellas la Sra. Vitalini ha demostrat son indiscutible talent, ratllant á imponderable altura, com no habíam vist en artistas predecessoras en las obras *Casa paterna* y *Tosca*.

Llástima que lo conjunt de la companyia no estigui á igual altura, puig descartant á las Sras. Campi y Farina y als Srs. Duse y Rizzotto, lo resto del *elenco* ademés de fluix es bastant desigual.

Dimars passat á fi de dar descans á la celebrada artista Sra. Vitaliani, se posá en escena la conejuda obra de Dumas (pare) *Kean*, estant encarregat del protagonista lo Sr. Duse que agradá estraordinariament son treball, considerantse que es la obra que ha interpretat ab mes acert y talent.

Peraahir estava anunciat l' estreno de *La ópera di Finnie*, comedia de Caputti escrita expressament pera la Sra. Vitaliani y que segons notícies hi ha obtingut grans triunfos en Italia.

De veras desitjaríam que aquí obtingués igual sort y sigués la pedra fonamental pera los éxits successius ja que fins are nostre públich no ha respost ni al talent de la Sra. Vitaliani, ni als esforços de la Empresa.

CATALUNYA (E'dorado)

Ligerita de cascós es la novetat que hi ha hagut en la passada setmana y en vritat felicitém al autor per l' exit en lo baptism de la obra, puig es verdaderement *Ligerita* y no carrega los cascós del espectador.

Pera demá está anunciat l' estreno de *Mangas verdes*

TIVOLI

Dissapte á la nit s' estrenaren en aquest teatro obra y companyia. Companyia la de D. Enrich Borrás qu' actuava en lo teatro de Novetats y obra *Els primers frets* de l' Ignasi Iglesias

La personalitat del jove autor de *Els primers frets* es avuy una de las més discutidas dintre del camp literari catalá. Y una personalitat discutida es una personalitat que val, ja que sobre un valor negatiu, sobre un zero no hi ha discussió possible. A augmentar las discussions, á fer més enconada la batalla que 's donan amichs y enemichs, idólatras, y detractors de l' Iglesias ha vingut la obra de qual estreno 'ns ocupém. Aném á exposar ab la nostra imparcialitat de sempre, la opinió que 'ns mereix.

En nostre concepte, *Els primers frets* té un defecte capital y algúns de secundaris á volta de bona cosa de bellesas y felissas clarividencias que per si solas farien la reputació de un dramaturch.

Lo defecte capital es que l' argument descansa sobre una grossa inverossimilitut, com ho es aquell tosch pagés tan honrat y recte que sense remordiment llensa sos fills al desamparo del hivern y filoso a sobre l' honor, sent aixis que casant á ne'n Lari y á la Ció estaria tot arreglat, aquests felissos, l' honor rentat y s' evitaria remordiments ell y llàgrimas la seva dona.

Entre 'ls defectes, hi ha la pesades d' algunes escènes la semblanza del acte segon ab un de *Los dos pilletes*, y l' tirat general de l' obra que la fa més melodramática que poemática com la califica son autor. Entre 'ls defectes hi ha també la inconsistència d' alguns caracters com lo del hostaler y sa germana que tots dos estiman massa depressa, si be ab diferentas estimacions.

Bellesas ne té moltissimas l' obra de l' Iglesias. Lo primer acte, llevat del *pecat original* que citem al principi, pot calificarse de magnific y es rodó y just lo final de l' obra. Lo tipo del captaire Joan es lo més ben tallat que li hem vist á l' Iglesias y un de 'ls mes ben estudiats de la escena catalana. Aquell filòsop de la miseria, val tot un drama.

Lo públich no escatimá sos aplausos al Sr. Iglesias la nit de l' estreno, ni en las representacions successivas. Per cert que la primera nit ocorregué un incident que debém recordar al Sr. Iglesias á fi de que un' altra volta fassi més honor als interprets de las seves obres, majorment quan gracies al relleu qu' aquests 'ls hi donan, resulta l' autor ovacionat. Algúns amichs d' aquests exigiren que 's presentés sol al proscen y l' Sr. Iglesias obrant un xich de lleuger accedi á tal petició ab lo qual sols lográ posarse en ridicul als ulls del públich imparcial, puig may devia desayrar als meritissims artistas qu' ab tanta inteligença havian desempenyat *Els primers frets*.

L' acte del Sr. Iglesias fou comentat molt desfavorablemente y aconsellém al jove autor que tingui més miraments un altre cop, ab los que l' ajudan á conquistar-se las ovacions que l' públich li dispensa.

La execució inmillorable, distingintse tots los artistas desde l' Borrás ainé al Borrás cadet.

GRAN-VIA

Los estudiantes, es lo títul de la obra estrenada la setmana passada y que resulta un *borrón* imperdonable á la acreditada rahó social de Echegaray y Caballero.

Sembla impossible que tan afortunats autors, siguin papas d' aquell *gastament*.

Se fa precis una prompta revenja.

Mentre la Empresa prepara una obra d' exit qu' es *Juicio Oral* que ha sigut la de unich exit que ha tingut lo género chico en lo passat hivern y qual estreno està fixat per dissapte, s' ha estrenat un juguet titulat *Los de Badajoz* que satisfé percomplert á causa de sas escènes altament còmicas.

Los de Badajoz, es obra del director de la companyia Sr. Vega.

LA TOMASA
POT-POURRI

—¿Ab què pensa Arturito?

—Donchs pensava ab l'inventor de 'ls para-vents. Fan com los parayguas, que serveixen per mullarse més.

—Una xicoteta m' ha fet l'ullet...
Veig qu' ab poagre y tot, encara
tinch ganxo.



—Deixam treure los polvos,
avans d'anar al llit,
no fos cas que 'ls petóns d'aquell tronera
me 'ls vevas mon marit!

—Vol escòltar un secret
fill d' una passió ardorosa?...
—Si porta la bossa plena

Campañadas

Desde primers d' aquest mes que ve representantse ab més èxit que mai, la aplaudida comèdia titulada «Barcelona à las foscas». Val à dirho, aquest cop la representació s'està portant à cap ab una serietat y constància que ó molt m' equivoco ó l' obra en qüestió donarà molt de panis à sos autors y executants, que son los gremis barcelonins units com un sol home.

La codicia y la explotació de las Companyias d' iluminació han arribat à un extrém intolerable. Los fluits que aquelles produheixen, son tant dolents que no poden anar ni ab rodas. Y en cambi l' seu preu es tantelevat que en cap part del mon lo consentirian.

La resolució de 'ls gremis barcelonins no pot ser donchs, més ju ta y lloable. La forma de la protesta ha sigut tan seria com ben encertada. Tira à la bossa de las Companyias y està organisa da de tal manera que pot durar indefinidament.

Lo resultat no 's fa difícil prevéurel... Lo resultat no pot ser altre que la derrota de las empresas de l' alumbrat. Es qüestió de dias, de mesos si 's vol, pero l' tret no fallarà aquesta vegada.

Enviém la més sincera felicitació al Sindicat de 'ls gremis y à tots los industrials y comerciants qu' ab tanta unió treballan per arribar à un fi justíssim.

Y la fém extensiva també al amich Noguera (molt versaire nostre) de la plassa de Santa Ana, qu' à horas d' ara deu estar fentse barba d' or ab sos aparatos d' acetileno al alcans de totes las fortunas.

A punt d' entrar en màquina lo present número, hem sapigut una noticia que 'ns ha deixat ab un pam de boca badada.

Persona que pot saberho, 'ns ha assegurat que ahir marxà ab l' expès à Madrid lo célebre *Noy de Tona*, cridat telegraficàment segons se creu.

Sembia qu' al arribar à la Cort se li encarregarà la formació de ministeri, si en Sagasta no ha jurat encare.

A Bilbao ha mort un concejal d' aquell ajuntament, al que li faltaban pochs días per arribar à cent anys.

No conseguirán tan respectable edat los regidors que per aquí s' estilan.

Perque diu que per arribar à centenari es necessari deixarse sempre de menjar, ab gana.

Y 'ls nostres regidors la gana no l' acaban may.

Primer s' acaba l' menjar, que la *barra* que traginan.

Per disposició curiosa, una del general Weyler, qu' à Madrid ha sigut durant bastants días amo de la situació, en virtud de las facultats discrecionals que li donava l' estat de guerra.

Com siga que l' artista Moncayo cantés en una sarsueleta del gènere *chico*, uns couplets alussius als últims aconteixements, lo general va imposarli un més de detenció. Pero com que l' artista no podia faltar als seus compromisos ab la empresa del teatro ahont cantava, lo general va volgut ser conciliador una vegada à la vida.

Y va manar que 'n Moncayo estés arrestat de dias à casa seva ab un guardia à la porta y qu' à la nit aquest mateix guardia l' accompanyés al teatro y que després de cantar lo tornés à casa.

¶ En una paraula, la mateixa historia del llech y del jeantás de 'ls *Madgyares*.

Afortunadament per l' actor, aquesta comèdia s' acabat als pochs días, pues en Weyler l' ha indultat.

Sempre m' ha fet gracia veurer jugar los gats ab los ratolines; Si no fos perquè de vegadas esgarrapan!...



D' un aixerit article de 'n Joan Manuel Pau, publicat en un periòdic català y referent al modo que tenen de descriure Espanya y 'ls espanyols los escritors francesos, retallo los següents fragments:

»Fa pochs días, à propos de la mort de 'n Balaguer, deya *Le Journal*: «Ha mort en Victor Balaguer à qui els »seus compatriotas titulavan el Gambetta espanyol».

Un gran poeta, l' Alfred de Musset, diu en una de las seves poesias: *Una andalusa de Barcelona*..

A *Folies Bergère* de Paris donavan un ball que 'l titulavan «El Amarillo», y, ¿may dirian qué justificava aquest nom? El vestit del protagonista, qu' era... vermell. En aquest mateix espectacle, hi sortia una espanyola que 's deya «Señorita Caramba».

En *Raitif de la Bretonne* conta que à Barcelona, els que venen turróns son castellans y que se 'ls distingeix perquè son lletjós y van afeytats.

Posseeixo un volum titulat: *L' Estrella Inconnue*. El va publicar un senyor que 's deya Imbert, ab motiu d' un viatge circular de quaranta días per Espanya

En aquest llibre hi ha un capítol: «La diada del Corpus à Barcelona.»

L' autor conta les impresions de la professió y fa un gran descubriment: que aquí tot es de color *groc*. Deixemlo dir

«Pels balcons no 's veuen més que domassos grocs; las caras de la gent son grògas; abans de la professió, uns homes venen taronjas y xuflas, que son fruysts grocs; »las noyas tiran als gegants una flor gròga que en diuen »ginesta; els noys del colègi portan pantalons y armillas grògas; la custodia y els capellans, tot una crosta d' or »(groc, naturalment). Cansat de tan groc, me 'n vaig à »la fonda y me serveixen una escudella ab safrà. No puch »aguantar més; vaig à donar una volta, y 'm topo ab els »campanars de la Catedral pintats de groc.»

Fins aquí en Joan Manuel Pau. Ara no més falta afegir pe 'l nostre compte, que *asi se escribe la historia*.

Y compadeixer als francesos que 's deixan aixecar ton-tament la cam sa pe 'ls seus compatriotas mateixos.

Sobretot lo senyor del groc, à qui no més li faltaba explicar qu' aqui l' menjar preferit es el canari y que, en comptes de cosmètic, van posarli à ca 'l perruquer *dallons* de criatura.



Per venirnos à descobrir no hi ha com aquets estrangers.

Aqui hem tingut, per exemple, la setmana passada un tal senyor Strauss que serà un gran músich y un gran director y fins si 's vol un gran *archipámpano* de las Indias. Res d' això li nego.

Pero, lo que si m' ha acabat 'ls quartos es el modo que tenen d' escriure música aquets senyors.

L' Strauss en qüestió ha escrit un poema sinfònic titulat «Una vida d' heroe» qual poema ha sigut executat en nostre cliego per la orquesta que dirigeix lo mestre Nicolau.

Pero hi ha més, la música de 'l Strauss es filosòfica y com qu' aqui no estém acostumats à filosofar ab música, lo mestre alemany ó 'ls que 'l rodejan, han cregut del cas explicar de pe à pa lo que significan cada una de las notes y cada un de 'ls compasos, ja que per medi d' unes y altres, l' he oe pensa, reflexiona, filosofa, s' espanta, gosa, y fa en una paraula tot lo que li dona la gana.

Han fet bé d' explicar ho al públich, aixis en pessas menudas y per adelantat, puig l' ase 'm toch, si 'l públich sols al escoltar lo batibull de 'ls violins, fiscorns y platerets, hauria arrivat mai á entendre que li esplicavan la historia de un heroe.

Aixó 'm fa recordar que quan era petit y dibuixava (?) en las cubertas del Fleuri posava á sota del dibuix «Esto es un barco»; nota aclaratoria importantissima perqué sense ella, qualsevol hauria cregut que 's tractava d' una barana de balcón.

Lo mateix 'ls hi passa als de la música filosòfica. Si no li donguessin ben pahit al públich qu' han volgut pintar ab solfas la vida de un heroe, qualsevol creuria que l' obra 's titula *L' arca de Noé, Un Olla de grills* ó algo per l' istil.

La Empresa Armengol y Montané de la Plassa de Toros antigua de la Barceloneta segueix obtenint grans èxits en las funcions que disposa.

Diumenje passat lográ yeurer casi plena la plassa, distingintse com sempre lo *Gorilito* que cada dia agrada més á nostre públich.

Pera l' pròxim diumenje estan anunciats sis novillos toros de Arribas á càrrec de 'ls matadors *Morenito de Algeciras, Chico de la blusa y Chufero*.

La gran solemnitat musical que pera commemorar l'^o XXVII aniversari de la mort del popular músich poeta Joseph Anselm Clavé, ti gué lloch diumenje passat en lo Palau de Bellas Arts, se veié concorregudíssima no escas sejant los aplausos tantals obrers cantors com als artistas que ab sens igual desinteres hi prengueren part.

En la secció coral, foren sumament aplaudidas *Los pescadors y Arre Moreu* compartint los aplausos lo director Sr. Novi.

També se senti aplaudit dit director al cantar la secció infantil la *Non nin non* sentida composició que hagué de ser repetida.

Entre los artistas, cal mencionar á la Sra. Calado que cantá l' «Anyoram» ab molta expressió y sentiment la Sta. González en l' aria de *Rienzi* que pera acallar los aplausos se veié precisada á donarhi torna, sent aquestas las tan conegudas *carceleras* de *Las hijas del zebdeo*; lo Sr. Laban que ab son talent peculiar canta una inspirada melodia del Sr. Cuspinera, dónant també torna; lo senyor Escursell en l' aria de *Gioconda* y lo Sr. Oliveras en lo solo de *La Marseillesa* que alborotá la concurrencia, tenintse de repetir com es de suposar.

La banda Municipal baix la direcció del Sr. Sadurní, molt ajustada si be no brillant á causa de las deficiencias acústicas del saló.

Felicitém á la Directiva de la Associació per l' acert que tingué al combinar la funció necròlogica.

En la mansana situada entre los carrers Nou, Marqués del Duero y Vía Villá hi está instalat un teatro que ab lo nom *El Paraíso* hi fan funcions tots los días, tarde y nit.

En ell ademés de actuarhi la companyia mimica del Sr. Adams que dit sia de pas, te per complert las simpatias dels concurants, hi actúa una serie d' atraccions distingintsi la Sta. Martinez en las pessas de concert que canta y la Sra. Pilar Arcas ab son tipich treball de la «Serpentina Espanyola» aixis com també en los couplets que canta demostrant un cop mes son talent y gracia especial, per lo que es sumament aplaudida.

SECCIO TELEGRÀFICA

(Survey particular adelantat — pe'l fil especial de LA TOMASA—qu' encare ningú may no li ha trencat)

VILA DE L' OS.—6, á 3¹/₄ de 15. Encara estém á las capsas. Los uns dihuen si en *Segasta*; els altres si en *Vilaverda*. Altres segueixen creyent ab en *Sincandela*. En aquest moment cridan al general *Descàrrega*. Ell será 'l preferit. Seguiré telegrafiant.

MONJETA.

LOS MADRILES.—6 á las 17. Ab en *Descàrrega*, no hem fet res. Li han manat recitar el *Vértigo* y s' ha vist que no sab parlar. L' han examinat de música y sols toca 'l *violón*. Es probable que cridin á n' en *Sincandela*. Tinch un dato segur. La minyona li rentava la levita ab bencina.

MONIATO.

LA CORT.—6, á l' hora de las empentas. En *Sinvela* ha tornat á casa moix y escorregut. Li han dit qu' era massa lleig y que mira contra 'l govern. En aquest instant està esmolant la *daga* al cayre d' l' ayguera; vol suicidarse. Per teléfono 'm dihuen que 'n *Vilaverda* passa esbufegant per la carrera de Sant Geroni... ¡Geroni bona l' hem feta!

BOMBA.

PAIS DEL TURRÓ.—6 á las 22. y tres petricons.. En *Vilaverda* està que bufa. No troba gent per dur las carteras, ni entre 'ls noys d' estudi. Ha cridat per telégrafo al Noy de Tona. En aquest moment 'm dihuen que renuncia generosament á la mà de doanya Leonor.

K. STANYA.

MADRIT.—6, 23'59 de la nit.—En *Se-gasta* no estava *gastat* del tot. Ha sigut recomissionat per tirar lo gat á l' ayqua. Ja té 'ls ministres *necessaris*, á saber —*Presidència*, *Se-gasta*; —*Estat*, Noy de Tona; —*Gobernació*, Gedeón; —*Guerrc*, Bernardo (el de la espasa) *Marina*, Capitan Grant; —*Instrucció*, don Tancredo; —*Obras publicas*, Perico de los Palotes; —*Hienda*, Joan Palomo; —*Gracia y Justicia*, Vazquez Varela. Demà juraran los nous consellers. Regna entussiasme extraordinari. Las fondas de sisos estan plenas de fusionistas; ja era hora.

PASTERADA.

LA TOMASA

PERIÓDICH FESTIU, IL-LUSTRAT Y LITERARI

PREUS DE SUSCRIPCION:

Espanya y Portugal, trimestre..	1'50	pessetas
Cuba y Puerto Rico, id.	3	"
Extranger, id.	3	"
Número corrent.	0'10	"

LITOGRÀFIA BARCELONESA

6, CARRER DE SANT RAMÓN, 6

LA TOMASA
DE GARA AL BON TEMPS

